

法《费加罗报》《王牌和不利条件》  
评密特朗访以文章

说这是一次困难的出访，阿拉伯人和以色列人出于戒备各自都抬高了要价

【法国《费加罗报》三月三日评论】题：王牌和不利条件（作者：马弗尔）

密特朗将进行纯政治性的访问，在对外活动方面，他既访问以色列，也将访问阿拉伯世界和法国的西方伙伴。虽然他在讲话中既要保持合乎逻辑的冷静又要充满激情，但总的来说不会超出传统的外交范围。

他的访问之所以不能超出“传统”，特别是因为他深深知道，他对以色列的访问对他本人和对法国的近东政策来说，是有多么有可能引起各方的误会。明显的风险是：（如果密特朗的讲话过于接近阿拉伯各国的论点）他可能会同以色列人发生争吵，也可能同他的伊斯兰各国老伙伴不和，甚至可能同时与大家都闹翻。

这是一次困难的出访，密特朗拥有许多王

牌，但是他也必须考虑到许多不利条件。

首先，他是访问以色列的第一个法国总统，这一点很重要。

以色列领导人非常清楚这次访问对他们国家的舆论以及法国和欧洲的舆论将产生什么样的影响，他们将尽最大的努力使访问成功，利用这个特殊讲台再次为以色列的基本观点辩护。

此外，对以色列来说，在法一以关系上，肯定将发生积极的变化。

阿拉伯人的不安阿拉伯方面的态度却没有这么明朗，支持与反对的力量势均力敌。

幸运的是，在海湾好几个阿拉伯国家特别是在沙特阿拉伯中，法国政策可以指望得到这些国家执政的务实和现实主义的政家的支持。这些政治家至少在私下已接受“以色列现实”，并准备迁就这

一情况 著名的法赫德计划就说明了这一点。

但是，所有这一切不足以保证密特朗的这一使命一开始就获得成功。诚然，密特朗为今天已开始的出访作过周密的准备，他明白他在各个问题上该怎样适可而止而不致走得太远。

然而，依然存在着一一些根本的障碍。

第一个障碍可能就是访问本身所具有的引人注目的特点。

阿拉伯人和以色列人出于戒备心理，都抬高了各自的要价。耶路撒冷人坚持戴维营协议和华盛顿协议的限制性条款；阿拉伯人则谴责这次访问是一种挑衅。

讲话措辞激烈 应该知道，特别是在海湾地区，阿拉伯国家的意见并不是无谓的空话，它常常发表在代表性较强的报刊

上。这些舆论比其国家领导人是激烈得多，简单地说，它不明白：法国自称是阿拉伯人的朋友，但法国总统却去访问耶路撒冷！

此外，以色列舆论界也难以理解难以捉摸（有时非常难以捉摸）法国的外交。

确实，要从接连不断的法国领导人的讲话中弄清法国的外交政策并非总是一件轻而易举的事，尽管这些讲话表明了法国政府的某些意图也罢。谢松讲话措辞激烈这已成了家喻户晓的事，以致使长期以来为人们所了解的法国立场变得惹人恼火了。

自然，巴勒斯坦解放组织也想火中取栗。这就是该组织目前在讲话中抬高要价的目的所在。显然，巴勒斯坦解放组织希望巴黎不久邀请它的领袖阿拉法特访问法国。这对以色列来说，密特朗的这次访问代价太高了。

各种阻力很大，各种幻想可能亦很多，人们都需要有一个敌人，以致于不能消除自己内部的分歧。然而，谨慎地着手解决问题的可能性也许从来没有象现在这样大。

美宣布密特朗十二日将同里根会谈

法新社说这一宣布使人感到意外

【路透社加利福尼亚州圣巴巴拉三月四日电】白宫今天宣布，法国总统密特朗三月十二日将同里根总统在华盛顿举行会谈。

白宫的一位发言人说，法国外长谢松和美国国务卿黑格将参加讨论。

这件事是在里根先生从洛杉矶抵达这里后不久宣布的。里根来这里是为了在圣巴巴拉郊外他的牧场度过一个长长的周末。

美国官员说，议程上的一个主要议题是为今年六月在凡尔赛举行七国首脑经济会议作安排。

美法两国总统都将参加凡尔赛会谈，然后前往波恩参加北大西洋公约组织首脑会议。

【法新社加利福尼亚圣巴巴拉三月四日电】里根先生的一位发言人今晚在这里说，法国总统密特朗将于三月十二日来华盛顿同里根总统和黑格国务卿举行会谈。

这一宣布使人感到意外，因为外交人士早些时候曾说这次会谈计划在五月份举行。

苏国防部长乌斯季诺夫将访印

苏购买武器 阿富汗问题和印官方人士和印报说双方将讨论印向

【路透社新德里三月三日电】印度外交部一位发言人今天说，苏联国防部长乌斯季诺夫元帅将从三月十五日起对印度进行五天的正式访问。

他说，乌斯季诺夫元帅是应印度国防部长文卡塔拉曼的邀请前来访问的。这位元帅主要是与文卡塔拉曼先生进行会谈，但他打算会见英迪拉·甘地总理。

《印度时报》说，印度政府领导人很可能愿意听取乌斯季诺夫元帅详细介绍可能适用于印度八十年代安全需要的苏联最新式军用飞机的情况。

尽管新德里最近一直在增加多方面的武器来源，但苏联仍是印度的主要的武器供应者。

印度空军阵容包括苏联的米格—21和米格—23组成的空军中队，目前又增加了先进的米格—25侦察机。

【德新社新德里三月三日电】为了使印度再度成为苏联主要的武器主顾，预计乌斯季诺夫会向新德里提供一些最新式的战斗机和其他尖端武器。

据官方人士说，阿富汗的形势和中苏关系问题也很可能会成为乌斯季诺夫和印度领导人之间讨论的主要题目。

波党中央监委讨论中央和地方监委当前的任务

雅鲁泽尔斯基强调监委在加强党的团结中的作用

【波通社华沙三月四日电】波党中央监察委员会于三月四日召开全体会议，讨论中央和地方监委当前最重要的任务，特别是根据波党七中全会决议和雅鲁泽尔斯基的报告所提出的任务。

波党第一书记雅鲁泽尔斯基大将出席了这次会议。中央监察委员会主席耶·乌尔班斯基在会上作了报告。他强调说，党的监察委员的职责必须首先是巩固党的队伍的思想—组织的团结，为逐步获得劳动人民对九大决议和几次中央全会所提出的政策的信任和理解而活动。

党的监察委员会应该尽可能地给党的机关组织以支持，积极参加党的政治和宣传活动的潮流。

雅鲁泽尔斯基在会上发言时特别强调党的监察委员会在巩固和加强党的团结中的作用。

【美联社华沙三月四日电】华沙电台说，波兰领导人雅鲁泽尔斯基将军今天同党的监察委员会一起开会讨论如何在波兰恢复党的权威。

广播说，党的监察委员会主席耶·乌尔班斯基在会议开始时“强调党的首要任务是加强党在思想上和组织上的团结”。

乌尔班斯基说，这对党赢得“劳动人民的信任”是极为重要的。

这次会议是雅鲁泽尔斯基访苏归来后两天举行的。苏联在他访问期间，保证支持波兰实行军管，并许诺提供经济援助。西方观察家认为，勃列日涅夫主席等人曾强调必须恢复共产党在波兰的权威，在导致去年十二月十三日宣布军管的一年零四个月的动乱中，波兰共产党的威信扫地。

外|电|评|述|法|共|代|表|团|访|华

说代表团将为法共总书记马歇今年晚些时候访华作准备

【路透社北京三月四日电】法国共产党的一个三人代表团今天来到这里进行一周访问。法共自中苏分裂以来一直向莫斯科靠拢，与中国共产党没有什么联系。

代表团将为法共总书记马歇计划今年晚些时候对这里的访问作好准备。

代表团团长格勒梅茨——法共对外联络部负责人——在机场发表谈话时说，代表团的目的是要朝恢复与中国共产党的正常关系和合作前进。

格勒梅茨说：“我们来到这里愿意讨论一切共同感兴趣的问题。”

【法新社北京三月四日电】法国共产党的一个代表团今天来到这里，以便讨论正式重建党的关系问题。

法国共产党将成为西欧的与中共恢复关系的第三个共产党，其他两个党是意大利和西班牙共产党。

据一般来说消息很灵通的人士说，随着法国共产党总书记马歇可能对中

国进行的访问，两党关系可以在九月份正式得到恢复。

【南通社贝尔格莱德三月三日电】由法共中央政治局委员、书记处书记格勒梅茨率领的法共代表团明天将抵达北京。

这是两党中断关系后二十年来的第一次正式接触。

在不久前举行的法共

第二十四次代表大会上，显示出两党准备恢复关系的迹象。中国驻巴黎大使姚广参加了代表大会，而一九七九年中国大使参加意共代表大会导致了贝林格访问北京和建立两党关系。

法共二十四大期间，马歇预告说，法共代表团应中共的邀请准备访问北京。

路透社报道台湾官员欢迎黑格二日讲话

【路透社台北三月三日电】国民党官员今天对国务卿黑格作出的下述保证表示欢迎：美国有义务继续向台湾出售武器。尽管台湾表示异议，一位人士说，对台湾关系法中有一项条款规定要向台湾出售武器，我们相信会遵守这项条款。黑格昨天在华盛顿说，美国在向台湾出售武器的问题上立场一向是明确的，没有任何变化。

国家安全和事务顾问克拉克在内，研究美国对台湾军售这个里根所说的重大问题。

参众两院对台湾安全的关系后，他将亲作答复。

【路透社台北三月三日电】国民党官员今天对国务卿黑格作出的下述保证表示欢迎：美国有义务继续向台湾出售武器。尽管台湾表示异议，一位人士说，对台湾关系法中有一项条款规定要向台湾出售武器，我们相信会遵守这项条款。黑格昨天在华盛顿说，美国在向台湾出售武器的问题上立场一向是明确的，没有任何变化。

台报说里根保证不背弃对台承诺

要其顾问研究军售问题

【台湾《中国时报》二月二十六日报道】题：里根保证绝不背弃对我承诺指示安全顾问研究军售问题。美议员呼吁函获里根密切注意并决定与幕僚仔细研究后亲自答复。该报记者傅建中发自华盛顿。

美国国会三十位参议员及五十四位众议员，力促里根总统重新考虑他最近不出售战机的承诺。里根已要求负责国会联系的白宫高级助理，向这些国会议员再保证，他将不会背弃对台湾的承诺。同时本报获悉，里根已指示他的国家安全顾问们，包括国家安全和事务顾问克拉克在内，研究美国对台湾军售这个里根所说的重大问题。

参众两院对台湾安全的关系后，他将亲作答复。

去年十二月份贸易逆差只有十八亿美元。

# 新《南洋商报》章《今日的菲律宾妇女》

说菲妇女大多数受压迫、受剥削、受歧视。全国妇女有百分之二十二没有受教育的机会，她们的职业一般是非技术性的

【新加坡《南洋商报》二月八日文章】题：今日的菲律宾妇女

女性占菲律宾人口的一半（全国总人口约为四千八百三十万）。三分之二的妇女是山区人口。通常婚龄在二十二岁左右，平均生育子女六个以上。

大多数菲律宾妇女属于备受挤压和受剥削阶层，她们是女工、农妇、都市贫民，她们不但身受社会压力与剥削，也面对性别歧视。

根据官方正式统计，超过一百五十万菲律宾女性属于国家劳动力。这项数字并不包括五百万家庭主妇，以及失学少女。

女性雇员一般从事简单、非技术性的工作，毫无挑战性。她们的职业范围，实际上只是一种传统的妇女劳作的沿袭罢了。例如，成为富有家庭的女佣，占职业妇女的百分之十二点七。

在另外百分之四十六所谓“有收入”的妇女

中，百分之二十四是自行雇用的工作，象沿街叫卖的小贩，或在路旁设一个零售小摊子。

家庭主妇可能是所有女性中最受轻视的。

许多事实对于妇女全面加入社会是不利的。以农业为主要劳作方式的农家，占菲律宾全人口的百分之七十五。基于这一部分人民的落后生活，贫穷与无知，妇女最先丧失了基本权利——教育与求职的机会。

在传统观念中，男性才是维持一家生计的人，因此穷人通常只负担儿子接受较高教育。一九七〇年山区妇女识字率是百分之七十七点二，相当可观，不过这百分率的实际性很值得怀疑。全国有百分之二十二女性完全没有机会受教育，男性只有百分之十七。入学的女性半数在修完小学课程以前已经离校失学。在和男性同样需要工作的竞争下，妇女往往落空。

## 科威特妇女仍无投票权

【埃菲社贝鲁特一月二十日电】题：科威特妇女仍无投票权

昨天，在科威特议会里，绝大多数议员表示反对扩大妇女的投票表决权。政府的一项报告中还说，妇女的投票权是“外国的观念”。

在辩论这项法案时，有些议员赞成给妇女投票

表决权，但是，要限制她们参加议会选举。

内政和国防委员会的一项报告中也提出，“议会不解放妇女”。又说，妇女登上政治舞台是外国的事情，这“对科威特社会来说不适用”。

报告最后说，“拒绝给妇女投票表决权，与伊斯兰教大家庭无关”。

苦命的台湾女工  
【香港《明报》二月十四日文章】题：苦命的台湾女工  
据台湾大学的一位教授透露，目前北部地区有相当数量的女工，她们的生活状况，在南部地区，甚至可以说是“地狱”。

## 南朝鲜妇女劳动时间最长

【日本《每日新闻》一月二十三日文章】题：世界上韩国妇女的劳动时间最长

据国际劳工组织一月二十一日发表的国际劳动年鉴统计，一九八〇年世界各国每周平均劳动时间，男子依然多于妇女。从制造业方面各国工人的劳动时间来看，日本的男子为四十二点四小

时，妇女为三十八点四小时；西德的为四十二点二比四十小时；英国的为四十一小时九比三十七点三小时；澳大利亚的为三十九点一比三十四点四小时。但韩国的情况却例外，男女的劳动时间则为五十二点八和五十三点五小时。

国际劳工组织事务局对于韩国妇女的劳动时间多于男子的理由未作任何说明，但据驻日内瓦的韩国人士解释，是因为“韩国的妇女对工作热心、细致，而且，工资比男子的低”。

## 印度每年有六十六万妇女死于流产

【法新社新德里二月十六日电】据马德拉斯讨论会上的报告说，印度每年估计有四百多万妇女流产，而在流产过程中，有六十六万多妇女死亡。

报告说，阿拉哈巴德大学的医学科学研究所的达斯古普塔教授，在研究一九七一年人工流产法的讨论会上说，上述估计是某些医疗单位和有关机构的研究报告中提出的。

一九七一年人工流产

法在法律上第一次准许给不需要的胎儿做人工流产，其真正的意图是要促进控制人口的增长。

达古普塔教授说，对于一九七一年法令的愚昧无知（主要是在农村地区），导致许多妇女寻找未经政府批准的庸医偷偷地动手术。

这位教授认为，现行的放宽限制流产的法律，不能有效地使不合法流产的人数减少。

## 萨达特最后的回忆录

国王之死是阿拉伯的损失 十月战争结束后，国王来到开罗。我们一起走访了苏伊士运河沿岸激战过的地方，这里的战斗关系到阿拉伯的名誉。我对国王说：“今天，我们站在苏伊士运河的东岸。这是因为陛下履行了诺言的缘故。”

国王以平静的语调回答说：“沙特阿拉伯王国只不过尽了她对兄弟的埃及和整个阿拉伯民族的民族义务。”

一九七五年三月，费萨尔国王在利雅德的王宫里被人暗杀了。接到这个讣告，我立即飞赴沙特。对我个人说来国王的死是不可弥补的损失。我失去了一位亲密的兄弟，一位品格高尚的友人。同时，对沙特阿拉伯，进而对整个阿拉伯世界说来，失去国王都是无比巨大的损失。

## 访问敌国以色列是神赋予我的使命

同卡特互相发誓 访问以色列的发端要追溯到吉米·卡特（美国前总统）邀请我访美的一九七七年四月。当时准备的议题有三个，一是讨论在一九六七年战争（第三次中东战争）中被以色列占领的阿拉伯领土问题，二是阿拉伯同以色列的关系问题，三是作为所有问题中心的巴勒斯坦问题。

卡特和我，在第一个议题上没有什么分歧。可是，对于第二个议题即阿拉伯同以色列的关系，两人的分歧表面化了。

卡特没有能够说服我。不过，我访问美国这件事是非常有意义的。这是因为，我们都互相发誓：不怕任何困难，为解决阿拉伯同以色列的抗争进行合作。卡特一贯主张：要给予巴勒斯坦民族拥有“民族家园”的权利。在美国历届总统中，卡特是第一个提出这一主张的人。在卡特以前的美国历届总统中，还没有一个人敢发表这种意见。只有卡特具有果敢发表自己的信念的勇气。卡特的见解立即招致国际犹太复国主义势力的憎恶和愤怒。国际犹太复国主义者为了把卡特拉下台而全力以赴。

被叙利亚搅乱了 卡特遭到犹太复国主义者和以色列的憎恶，是可以理解的。但是，无论如何不能理

## 英国妇女失业人数增加 许多少女被迫沦为娼妓

【英国《经济学家》二月二十日报道】英国由于经济衰退，于是男女同工同酬也不实行了。

工会在同工同酬方面之所以没有施加影响，是因为这与男会员的利益发生冲突。在工会中，只有象前职工大会主席玛丽·佩特森夫人这些少数妇女起到了突出的作用。而大多数妇女往往不象男人那样积极，不象男人那样富有战斗性，而且她们所加入的工会大多数力量是很弱的。女工参加工会的只占百分之四十五，而男工参加工会的有百分之七十。

妇女失业的真正比例是无法计算的，因为有许多寻求工作的妇女没有登记，以及有许多临时工不可能登记。自从一九七九年十月以来，妇女参加工作的人数减少了六十五万人。妇女占所登记的失业人数的比例为百分之七点八，正好为男人失业率的一半。但自从一九七四年以来，妇女失业的比例比男人的增长速度要快。而自从一九七七年以来，已婚妇女参加工作的越来越少。

在英国失业人数越来越多的情况下，越来越多的少女沦为娼妓。在过去几个月里，越来越多的少女从全国各地拥入伦敦寻找工作。然而，无工作可做，高房租等严酷现实，打破了这些新来乍到的少女们的黄粱美梦。

## 把荣誉归于妻子的音乐家

英国音乐家爱德华·艾尔加（一八五七——一九三四）的婚姻，成为他事业的转折点。婚前，他只做些不大合适的，象文员之类的工作，婚后才得在音乐方面获得重大发展。一八八九年，艾尔加与嘉罗莲结婚，她不但全心全意支持丈夫作曲，而且深信丈夫在音乐方面是有天

才的，而他真的在婚后陆续写出著名的作品来。

于是艾尔加对这位红颜知己感铭万分，所以当她与世长辞时，他把一生所得的奖章、奖状等全部给她陪葬，表示如果没有她的全心全意支持，那些东西便不会得到。

（摘自二月七日香港《新晚报》）

解的是，阿拉伯方面对美国前总统卡特（他提出了为巴勒斯坦人民建立“家园”的设想）所采取的态度。

譬如，对于叙利亚的粗暴无礼的态度，卡特困惑不解，失望至极。

事情的起因是：把叙利亚的意思转告给卡特，即叙利亚同意在对以谈判中，阿拉伯各国不分别派遣自己的代表团，而派遣一个统一阿拉伯代表团的设想。因为我知叙利亚的政治策略，所以反对这一设想，并向卡特提出忠告：“如果派遣统一代表团，那就无法达成任何协议。会议就会变成无休止地争论的场所。”

过了一些时候，卡特再次劝说我接受叙利亚的意见。卡特传话说：“假如阿拉伯方面派统一代表团参加谈判，对巴勒斯坦人有利。这样，巴勒斯坦人也会成为代表团的一员。假如巴勒斯坦人单独组成代表团参加谈判，大概以色列也会反对。”

尽管我看破了叙利亚巧妙的伎俩，但最后还是接受了卡特的请求。

叙利亚政府首脑对于这一行动大感意外。通往会谈的道路打开了，但实际上不希望举行会谈的叙利亚，出尔反尔，又拒绝参加统一代表团。并一味反对包括对重新协商代表团的组成等问题的所有建议。

卡特处于进退维谷的境地，亲笔给我写了一封亲启信。在这封信中，卡特承认，他对阿拉伯的政治战术一筹莫展。我给卡特写了回信。并且告诉他，我仍然决心继续遵守两人在白宫许下的诺言。卡特和我突破一道又一道难关，决定继续去争取一揽子解决阿拉伯与以色列的争端。

齐奥塞斯库的建议 我对卡特总统给我的亲启信写了回信，但是这并不是说我对一揽子解决中东问题已经有了具体设想。我只有善意和一定的信心。我反复思考，设想了各种可能性。

通过报道，我了解到贝京想在一九七七年五月的以色列大选中获胜，然后以总理的身份访问罗马尼亚，同齐奥塞斯库总统会谈。齐奥塞斯库是我的一位老朋友，也是纳赛尔的朋友。齐奥塞斯库曾执拗地要求纳赛尔准许他充当调解埃及关系的中间人，这使纳赛尔感到为难。纳赛尔最后只好搪塞过去，他对我说：“你可以按照你的想法去以色列谈，当作我不知道好了。”（九）



温伯格说苏已研制了一种新式轰炸机

温伯格说苏已研制了一种新式轰炸机